



## Teismo praktikos rinkinys

2015 m. balandžio 30 d. Bendrojo Teismo (penktoji kolegija) sprendimas

*Polynt ir Sitre / ECHA*

(Byla T-134/13)

„REACH — Tam tikrų kvėpavimo takų jautriųjų pripažinimas labai didelį susirūpinimą keliančiomis medžiagomis — Lygiavertis keliamo susirūpinimo lygis — Ieškinys dėl panaikinimo — Tiesioginė sąsaja — Priimtumas — Teisė į gynybą — Proporciumas“

1. *Ieškinys dėl panaikinimo — Fiziniai ar juridiniai asmenys — Tiesiogiai ir konkrečiai su jais susiję aktai — Tiesioginė sąsaja — Kriterijai — Europos cheminių medžiagų agentūros (ECHA) sprendimas, kuriuo medžiaga pripažįstama keliančia labai didelį susirūpinimą — Medžiagos tiekėjų pareikštas ieškinys — Priimtumas (SESV 263 straipsnio ketvirta pastraipa; Europos Parlamento ir Tarybos reglamento Nr. 1907/2006 31 straipsnio 9 dalis ir 59 straipsnis) (žr. 27, 36–38 punktus)*
2. *Ieškinys dėl panaikinimo — Priimtumo sąlygos — Fiziniai ar juridiniai asmenys — Kelių ieškovų dėl to paties sprendimo pareikštas ieškinys — Vieno iš jų teisės pareikšti ieškinį turėjimas — Viso ieškinio priimtumas (SESV 263 straipsnio ketvirta pastraipa) (žr. 39 punktą)*
3. *Ieškinys dėl panaikinimo — Fiziniai ar juridiniai asmenys — Reglamentuojamojo pobūdžio teisės akto sąvoka, kaip ji suprantama pagal SESV 263 straipsnio ketvirtą pastraipą — Bet koks visuotinai taikomas aktas, išskyrus pagal teisėkūros procedūrą priimtus aktus — Europos cheminių medžiagų agentūros (ECHA) sprendimas, kuriuo medžiaga pripažįstama keliančia labai didelį susirūpinimą — Įtraukimas — Aktas, dėl kurio nereikia priimti įgyvendinamųjų priemonių, kaip tai suprantama pagal minėtą Sutarties nuostatą (SESV 263 straipsnio ketvirta pastraipa; Europos Parlamento ir Tarybos reglamento Nr. 1907/2006 57 straipsnio f punktas ir 59 straipsnis) (žr. 40 punktą)*
4. *Teisės aktų derinimas — Cheminių medžiagų registracija, įvertinimas ir autorizacija — REACH reglamentas — Labai didelį susirūpinimą keliančios medžiagos — Medžiagų, nurodytų Reglamento 57 straipsnio f punkte, sąrašas — Nebaigtinis pobūdis (Europos Parlamento ir Tarybos reglamento Nr. 1907/2006 16e konstatuojamoji dalis ir 57 straipsnio f punktas ir 59 straipsnis) (žr. 44–46 punktus)*

5. *Teisės aktų derinimas — Cheminių medžiagų registracija, įvertinimas ir autorizacija — REACH reglamentas — Labai didelį susirūpinimą keliančios medžiagos — Nustatymo procedūra — Sąjungos institucijų diskrecija — Apimtis — Teisminė kontrolė — Ribos — Akivaizdi klaida, piktnaudžiavimas įgaliojimais ar akivaizdus vertinimo diskrecijos ribų peržengimas (Europos Parlamento ir Tarybos reglamento Nr. 1907/2006 57 ir 59 straipsniai) (žr. 52, 53, 105 punktus)*
6. *Teisės aktų derinimas — Cheminių medžiagų registracija, įvertinimas ir autorizacija — REACH reglamentas — Labai didelį susirūpinimą keliančios medžiagos — Nustatymo procedūra — Galimybė pažaboti medžiagos neigiamą poveikį pasinaudojant administravimo priemonėmis — Aplinkybė, nedraudžianti medžiagos pripažinti keliančia labai didelį susirūpinimą — Europos cheminių medžiagų agentūros (ECHA) pareiga atsižvelgti į medžiagos, priklausančios Direktyvos 67/548 1 kategorijai, keliamos rizikos vertinimą — Nebuvimas (Europos Parlamento ir Tarybos reglamento Nr. 1907/2006 57 straipsnio a–f punktai, 58 straipsnio 2 dalis, 59 straipsnio 4 dalis ir 60 straipsnio 2 dalis bei XIV priedas; Tarybos direktyva 67/548) (žr. 61, 68–71, 81 punktus)*
7. *Teisės aktų derinimas — Cheminių medžiagų registracija, įvertinimas ir autorizacija — REACH reglamentas — Labai didelį susirūpinimą keliančios medžiagos — Nustatymo procedūra — Patvarios, bioakumuliacinės ir toksinės medžiagos arba labai patvarios ir didelės bioakumuliacijos medžiagos — Pareigos, susijusios su informavimu apie alternatyvias medžiagas — Apimtis — Tokios informacijos galimas poveikis sprendimui, kuriuo medžiaga pripažįstama keliančia didelį susirūpinimą — Ribos (Europos Parlamento ir Tarybos reglamento Nr. 1907/2006 59 straipsnis) (žr. 88 punktą)*
8. *Teisės aktų derinimas — Cheminių medžiagų registracija, įvertinimas ir autorizacija — REACH reglamentas — Labai didelį susirūpinimą keliančios medžiagos — Nustatymo procedūra — Medžiagos keliamo susirūpinimo lygio nustatymas — Nagrinėjimas kiekvienu konkrečiu atveju, nesant reglamente nustatytų objektyvių kriterijų — Teisės į gynybą pažeidimas — Nebuvimas (Europos Parlamento ir Tarybos reglamento Nr. 1907/2006 16e konstatuojamoji dalis ir 57 straipsnio a–f punktai, 59 straipsnis; Medžiagų pripažinimo labai didelį susirūpinimą keliančiomis medžiagomis vadovo 3.3.3.2 punktas) (žr. 95–98 punktus)*
9. *Teisės aktų derinimas — Cheminių medžiagų registracija, įvertinimas ir autorizacija — REACH reglamentas — Labai didelį susirūpinimą keliančios medžiagos — Nustatymo procedūra — Atskiras ir savarankiškas pobūdis, palyginti su vertinimo procedūra (Europos Parlamento ir Tarybos reglamento Nr. 1907/2006 19e–21e ir 69e konstatuojamosios dalys, 14, 44–48 ir 59 straipsniai) (žr. 101, 114 punktus)*
10. *Teisės aktų derinimas — Cheminių medžiagų registracija, įvertinimas ir autorizacija — REACH reglamentas — Labai didelį susirūpinimą keliančios medžiagos — Nustatymo procedūra — Europos cheminių medžiagų agentūros (ECHA) sprendimas, kuriuo cikloheksano-1,2-dikarboksilo anhidridas pripažįstamas keliančiu labai didelį susirūpinimą — Proporcingumo principo pažeidimas — Nebuvimas (Europos Parlamento ir Tarybos reglamento Nr. 1907/2006 16e konstatuojamoji dalis, 14 straipsnio 6 dalis, 44–48, 55 straipsniai, 58 straipsnio 5 dalis, 59 ir 69 straipsniai ir XVII priedas) (žr. 107, 108, 116, 118–120 punktus)*

11. *Teisės aktų derinimas — Cheminių medžiagų registracija, įvertinimas ir autorizacija — REACH reglamentas — Labai didelį susirūpinimą keliančios medžiagos — Nustatymo procedūra — Valstybių narių komiteto vieningas susitarimas — Valstybės narės susilaikymas — Poveikio nebuvimas sprendimui, priimtam vienbalsiai dalyvavusių valstybių narių (SESV 238 straipsnio 4 dalis; Europos Parlamento ir Tarybos reglamento Nr. 1907/2006 59 straipsnio 8 dalis; Europos cheminių medžiagų agentūros (ECHA) valstybių narių komiteto procedūros reglamento 19 straipsnio 1 dalis) (žr. 126 punktą)*

## Dalykas

Prašymas iš dalies panaikinti 2012 m. gruodžio 18 d. ECHA sprendimą ED/169/2012 dėl labai didelį susirūpinimą keliančių medžiagų įtraukimo į medžiagų kandidačių sąrašą pagal 2006 m. gruodžio 18 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (EB) Nr. 1907/2006 dėl cheminių medžiagų registracijos, įvertinimo, autorizacijos ir apribojimų (REACH), įsteigiančio Europos cheminių medžiagų agentūrą, iš dalies keičiančio Direktyvą 1999/45/EB bei panaikinančio Tarybos reglamentą (EEB) Nr. 793/93, Komisijos reglamentą (EB) Nr. 1488/94, Tarybos direktyvą 76/769/EEB ir Komisijos direktyvas 91/155/EEB, 93/67/EEB, 93/105/EB bei 2000/21/EB (OL L 396, p. 1), 59 straipsnį, kiek jis susijęs su cikloheksano-1,2-dikarboksilo anhidridu (CE Nr. 201-604-9), cikloheksano-1,2-dikarboksilo anhidridu (CE Nr. 236-086-3) ir trans-cikloheksano-1,2-dikarboksilo anhidridu (CE Nr. 238-009-9).

## Rezoliucinė dalis

1. Atmesti ieškinį.
2. *Polynt SpA* ir *Sitre Srl* padengia savo ir Europos cheminių medžiagų agentūros (ECHA) patirtas bylinėjimosi išlaidas.
3. Nyderlandų Karalystė, Europos Komisija, *New Japan Chemical* ir *REACH ChemAdvice GmbH* padengia savo bylinėjimosi išlaidas.